



Access para sa Online Medical Record ng Ibang Taong May Sapat ng Gulang sa sfHealthConnect

"sfHealthConnect" ay isang website na kung saan maaari mong mabasa ang iyong online medical record. Maaari mong naising ipabasa sa ibang tao ang iyong online medical record upang makatulong sa iyong pangangalaga. "sfHealthConnect" ay maaaring may sensitibong mga impormasyon na nanaisin mong maging pribado. Ito ay maaaring may kasamang mga impormasyon tungkol sa iyong kalusugang pangkaisipan, pag-aabuso sa mga sangkap, mga sakit na nakukuha sa pakikipagtalik, at sexual abuse.

Ito ang mga dapat mong gawin upang maipakita sa iba ang iyong medical record:

1. Pumili ng taong may sapat na edad (18 taong gulang o mas matanda) upang basahin ang iyong record. Hindi ka maaaring pumili ng mas bata sa 18 taong gulang.
2. Huwag pumili ng nagbibigay ng panganalaga sa kalusugan o empleyadong nagbibigay sa iyo ng pangangalaga sa San Francisco Health Network o ibang lugar na pangkalusugan.
3. Piramahan ng personal ang form na nagpapa-ubaya. Ang form ay nagsasabing ikaw ay pumapayag na ang ibang taong may sapat na gulang ay magkaron ng access sa iyong sfHealthConnect online medical record.
4. Ang ibang taon ay dapat sumang-ayon sa sfHealthConnect terms at conditions ng paggamit.

HINDI ka dapat pilitin ng kahit na sinuman upang magbigay ng access sa iyong online medical information. Kung ikaw ay nagbigay ng permiso sa iba upang basahin ang iyong mga record sa sfHealthConnect, ikaw ay pumapayag na ibigay ang mga bahagi ng iyong medical record sa taong iyon. Maaari mong alisan ng access ang ibang tao sa iyong impormasyon sa sfHealthConnect medical record. Ikaw ay dapat na magsumite ng NAKSULAT na hiling upang maalis ang access ng ibang taong may sapat na gulang. Maaaring abutin ng 3 araw upang ma-alis ang access ng ibang taong may sapat na gulang. Ang San Francisco Health Network ay nagpapanatili ng karapatan upang alisin ang online access sa impormasyong pangkalusugan sa kahit na anong oras.



**Access sa Ibang Taong May Sapat
na Edad Online**

PANG
ALAN

DOB

BIS

- Aking nabasa at naiintindihan ang dokumento "**Access sa Ibang Taong May Sapat na Edad sa Online Medical Record sa sfHealthConnect.**"
- Ako ay sumasang-ayon na payagan ang taong nasa ibaba na ma-access ang aking impormasyong pangkalusugan sa "sfHealthConnect." Ito ay may kasamang impormasyon na mayroon ngayon at impormasyon na maaaring makuha sa hinaharap.
- Naiintindihan kong maaari kong alisin ang access na ito sa kahit na anong oras. Maaaring abutin ng 3 araw upang ma-alis ang access ng ibang taong may sapat na gulang.
- Kinikilala ko na, kung ipina-aalam ko ang aking impormasyong pangkalusugan sa iba na hindi legal na nararapat na itago ito ng kumpidensyal, ito ay maaaring maipa-alam at maaaring hindi na maprotektahan. Ang batas ng California ay nangangailangan na ang tumatanggap ay iwasang maipamahagi ang impormasyon pwera nalamang kung may nakasulat na permiso o sa spesipikong kinakailangan ng batas.

Ang taong aking pinapayagang ma-access ang aking online record sa "sfHealthConnect":

Pangalan:

Apelyido:

Araw ng Kapanganakan (nararapat na 18 taong gulang o mas matanda):

_Email address:

Relasyon sa akin:

Asawa / Partner

Anak

Kapatid na Lalaki / Kapatid na Babae

Iba - paki-tukoy:

Pirma ng Pasyente:

Petsa:

Pirma ng Saksi:

_Petsa:

Nakalimbag na Pangalan ng Saksi:

Para sa iyong seguridad, maaaring dalhin ang nakumpletong form sa iyongklinik.

Impormasyong Kompidensyal ng Pasyente/Kliyente: Tingnan ang Kodigo W&I 5328

PAKI-TAGO SA MEDICAL RECORD NG PASYENTE (Consents Section)